



Inscription Course Pocket Bike CHESSEL 15 et 16 septembre 2018



Manche du Championnat suisse ASPB et Mofacup

PILOTE :

Nom / Name :
 Prénom / Vorname :
 Date de naissance / Geburtsdatum :
 Rue / Strasse :
 NPA / PLZ :
 Localité / Ort :

CATEGORIE :

Catégorie :
 No./Start Nr. :
 Transpondeur :

- Le signataire s'engage à participer à la manifestation mentionnée à ses propres risques, sous sa propre responsabilité et ne tient pas l'organisateur et/ou l'ASPB responsable d'un éventuel accident et de ses conséquences. Pour les participants mineurs, la signature d'un adulte tuteur est obligatoire.
- Der Unterzeichner ist damit einverstanden sich an der erwähnte Veranstaltung auf eigenes Risiko und unter eigener Verantwortung teilzunehmen und den Veranstalter oder ASPB nicht für eventueller Unfall und seine Folgen verantwortlich zu machen. Für minderjährige Teilnehmer ist die Unterschrift eines erwachsenen Erziehungsberechtigten obligatorisch.
- Il firmatario s' impegna a partecipare alla manifestazione citata i suoi rischi, sotto la sua responsabilità e non tiene l'organizzatore e l'ASPB responsabile d'un eventuale incidente e delle sue conseguenze. Per i partecipanti secondari, la firma d' un adulto tutore è obbligatorio.

Signature(s) / Date : /

Débutants / Anfänger : Fr. 40.-
 Juniors - Junioren : Fr. 80.-
 Open : Fr. 100.-
 Mofas : Fr. 100.-

N° IBAN : CH74 0900 0000 8522 9018 7
 BIC : POFICHBEXXX
 CCP : 85-229018-7

Chèques non acceptés / Schecks nicht erlaubt

Paiement sur place ou après 10.09.2018 : Fr. 50.- supplémentaires en faveur de l'organisateur de la course

Licence SAM oubliée : Fr. 30.- supplémentaires en faveur de l'ASPB

Paddock (WC / électricité – Elektrizität / eau – Wasser / pas de douche – keine Dusche)

- Accès au paddock / Zugang zum paddock : Vendredi dès 18h00 / Freitag nach 18.00
- Interdiction de rouler dans le paddock / Absolutes Fahrverbot im Fahrerlager
- Protection de sol obligatoire / Bodenschutz obligatorisch / Protezione di suolo obbligatoria
- Le non-respect des lieux sera sanctionné / Nichtbeachtung wird sanktioniert
- Un sac à poubelle blanc 110l sera distribué par pilote lors du contrôle administratif (compris dans le prix du Paddock)

Par pilote / Pro Pilote

Fr. 20.-

A retourner avant le 10 septembre / Einsendeschluss 10. September

Par e-mail : pocket.chessel@gmail.com

Par poste :

Horde Brute Racing Team
 c/o Anissa Nafzger
 Route du Dézaley 41
 1846 Chessel

Contrôle administratif et technique – Equipment / Administrative und technische Kontrolle – Ausrüstung

- Tous les pilotes devront se présenter avec leur Pocket ou Mofas + Protection dorsale avec structure rigide obligatoire + Casque intégral aux normes actuelles FIM + Chaussure avec protection des malléoles + Combinaison de pocket ou de cuir + Gants + Inscription + Récépissé + Licence SAM + Transpondeur + Attestation d'assurance accident.
- Alle Piloten müssen sich mit ihrem Pocket oder Mofas + Rückenschutz mit starrer Struktur Integraler Helm der derzeitigen FIM – Normen + Schuhe mit Fussgelenkschutz Pocketoder + Rennkombi + Handschuhe + Einschreibung + Empfangsschein + Lizenz SAM + Transpondeur + Zertifikat Unfallversicherung präsentieren.
- Tutti i conducenti dovranno presentarsi con la loro Pocket o Mofas + Protezione dorsale struttura rigida con obbligo + Casco integrale alle attuali norme FIM + Scarpe con protezione giunti di piede + Vestito Pocket o di cuoio.+ Guanti + Registrazione con Ricevimento + Licenza SAM + Transponder + Certificato di assicurazione contro gli infortuni.

Officiels / Offizielle

- Directeur de course : Michel Lohri
- Commissaire Sportif : Ludovic Durgniat
- Commissaire Technique : Yvan Vacval
- Représentant pilotes : David Liehti (Pocket)